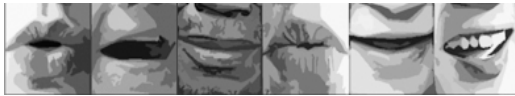


# hiztegitxoak.eu

PUNJABIERA (Punjabi)

EUSKARA



<b>Salamalekum/Walekum salam</b>	kaixo
<b>Soni suba</b>	Egun on!
<b>Soni dopehér</b>	Arratsalde on!
<b>Soni sham</b>	Gabon!
<b>Soni rat</b>	Ondo lo egin!
<b>Rab raka</b>	Agur!
<b>Pher milsa(n) de/ Fer melade</b>	Gero arte!
<b>Mehrbani</b>	Mesedezâ€!
<b>Bari mermani</b>	Eskerrikasko!
<b>Jee ha(n) / Na</b>	Bai/ Ez
<b>Ki haal Ae ?</b>	Zer moduz?
<b>Sei ha(n) (seihâ)</b>	Ondo!
<b>Bara changa han / Bara sei ha(n)</b>	Oso ondo!
<b>Pherâ (p^æará)</b>	Gaizki!
<b>Tora sei han-tora nei</b>	Erdipurdi!
<b>Main Antton Aa(n)</b>	Ni Antton naiz.
<b>Tera naa(n) Ki Ae</b>	Zein da zure izena?
<b>Mera naa(n) Maitane Ae</b>	Nire izena Maitane da
<b>Tedi umar kenî he? (hê)</b>	Zenbat urte dituz?
<b>Me 28 saal da ha (hâ). Hor too?</b>	Nik 28 urte ditut. Eta zuk?
<b>Tu kit'te da hen? (hên)</b>	Nongoa zara?
<b>Mai(n) Basauri da/de ha(n)</b>	Ni Basaurikoa naiz.
<b>Buba Senigal da Ae</b>	Buba Senegalekoa da.
<b>Too(n) kithy rahna Ae</b>	Non bizi zara?
<b>Mai(n) Aretxabaleta rehna Aa(n)</b>	Ni Aretxabaletan bizi naiz.
<b>Mera bhara Algete rahnda Ae</b>	Nire anaia Elgetan bizi da.
<b>Tu djarne hê euskera?</b>	Badakizu euskaraz?
<b>Dji hâ, tori dji.</b>	Bai, pixka bat!
<b>Tori, me sikna hâ.</b>	Gutxi, ikasten ari naiz.
<b>Library kiche Ae</b>	Non dago liburutegia?
<b>Bal dia de nere</b>	Udaletxearen ondoan.

<b>Baat kit'te hê?</b>	Non dago komuna?
<b>Sedha</b>	Dana zuzen
<b>Sajjey pase</b>	Eskuman
<b>Khabe pase</b>	Ezkerrean
<b>Ut'te</b>	Goian
<b>Tal'le</b>	Behean
<b>Pit'tte</b>	Atzean
<b>Ag'ge</b>	Aurrean

<b>Kho kha</b>	Taberna
<b>Kassai</b>	Harategia
<b>Machi de hatti (hatti=denda)</b>	Arrandegia
<b>Kataban de hatti</b>	Liburu denda
<b>Adalat</b>	Epaitegia
<b>Sehat markaz (haspital)</b>	Anbulatorioa
<b>Euskera di djemaat</b>	Euskara elkarte
<b>Sakafiti markaz</b>	Kultur etxea
<b>Zinema / hal</b>	Zinema
<b>Jawana di tha(n)</b>	Gaztetxea
<b>Kedden ali ttâ</b>	Ludoteka
<b>Nattan ali ttâ</b>	Dantzalekua
<b>Girja</b>	Eliza
<b>Maseet</b>	Meskita

<b>Aj</b>	Gaur
<b>Guzria hoya kal</b>	Atzo
<b>Aane aala kal</b>	Bihar
<b>Hun</b>	Orain
<b>Pehlan</b>	Lehen
<b>Baad</b>	Gero
<b>Sohna(n) / Sohni(n)</b>	Politi, eder

<b>Berra/i</b>	Itsusi, zatar
<b>Mitha/i</b>	Goxo
<b>Jaldi</b>	Goiz
<b>Der</b>	Berandu
<b>Sokha/i</b>	Erraza
<b>Okha/i</b>	Zaila
<b>Wadda/i</b>	Handi
<b>Nikka/i</b>	Txiki
<b>Purana/i</b>	Zahar
<b>Jawan</b>	Gazte
<b>Der sara/i</b>	Asko
<b>Kuja/i</b>	Gutxi
<b>Thora/i</b>	Pixka bat
<b>Khulla/i</b>	Zabalik
<b>Band</b>	Itxita
<b>Oli (oli-oli)</b>	Polki
<b>Jaldi</b>	Azkar

**RANG** KOLEOREAK

<b>Kala/i</b>	Beltza
<b>Chitta/i</b>	Zuria
<b>Peela/i</b>	Horria
<b>Ratta/i</b>	Gorria
<b>Malta</b>	Laranja
<b>Neela/i</b>	Urdina
<b>Sawa/i</b>	Berdea
<b>Khaki</b>	Marroia
<b>Jamnu/i</b>	Morea
<b>Ghulabi</b>	Arrosa

**AFTE DE VAAR** ASTEKO EGUNAK

<b>Peer</b>	Astelehena
<b>Mangal</b>	Asteartea
<b>Budh</b>	Asteazkena
<b>Jumeraat</b>	Osteguna
<b>Jumma</b>	Ostirala
<b>Hafta</b>	Larunbata
<b>Etwar</b>	Igandea

**MIN NA** HILABETEA

Urtarrila
Otsaila
Martxoa
Apirila
Maiatza
Ekaina
Uztaila
Abuztua
Iraila
Urria
Azaroa
abendua

**RUT** URTAROAK

<b>Sial</b>	Negua
<b>Bahaar</b>	Udaberria
<b>Rora</b>	Uda
<b>Savan bahdra</b>	Udazkena

**GENTI** ZENBAKIAK

<b>Ik</b>	Bat
<b>Do</b>	Bi
<b>Tre</b>	Hiru
<b>Char</b>	Lau
<b>Pang</b>	Bost
<b>Che</b>	Sei
<b>Sat</b>	Zazpi
<b>Ath</b>	Zortzi
<b>No</b>	Bederatzi
<b>Das</b>	Hamar
<b>Giara</b>	Hamaika
<b>Bara</b>	Hamabi
<b>Tera</b>	Hamahiru
<b>Choda</b>	Hamalau
<b>Pandra</b>	Hamabost
<b>Sola</b>	Hamasei
<b>Satara</b>	Hamazazpi
<b>Athra</b>	Hamazortzi
<b>Unni</b>	Hemeretzi
<b>Vi</b>	hogei

<b>Iki</b>	Hogeita bat
<b>Bai</b>	Hogeita bi
<b>Trei</b>	Hogeita hiru
<b>...</b>	â€!
<b>Tree</b>	Hogeita hamar
<b>Ikatti</b>	Hogeita hamaika
<b>Batti</b>	Hogeita hamabi
<b>Chonti</b>	Hogeita hamalau
<b>...</b>	â€!
<b>Chaali</b>	Berrogei
<b>Panjah</b>	Berrogeita hamar
<b>Sath</b>	Hirurogei
<b>Sattar</b>	Hirurogeita hamar
<b>Assi</b>	Laurogei
<b>Nave</b>	Laurogeita hamar
<b>So</b>	Ehun
<b>Ik so ik</b>	Ehun eta bat
<b>Ik so giara</b>	Ehun eta hamaika
<b>Ik so Choranja</b>	Ehun eta berrogeita hamabi

<b>HUNA</b>	IZAN
<b>Me Haan</b>	Ni naiz
<b>Tu Hein</b>	Zu zara
<b>Oh He</b>	bera da
<b>Asi Haa(n)</b>	Gu gara
<b>Tusi ho</b>	Zuek zarete
<b>Oh Hein</b>	Haiek dira

<b>REGNA</b>	UKAN/EDUKI
<b>Mere kol he</b>	Nik dut / daukat
<b>Tere kol he</b>	zuk duzu/ daukazu
<b>Ude kol he</b>	Hark du/ dauka
<b>Saade kol he</b>	Guk dugu/ daukagu
<b>Tuade kol he</b>	Zuek duzue/ daukazue
<b>Unnah kol he</b>	Haiek dute/ daukate

<b>Kon</b>	NOR?
<b>Ke</b>	ZER?
<b>Kin'ne</b>	NORI?
<b>Kidha</b>	NOREN?
<b>Kidhe naal</b>	NOREKIN?
<b>Kithe</b>	NON?
<b>Kithe da</b>	NONGO?
<b>Kithe da</b>	NONDIK?
<b>Kid'der</b>	NORA?
<b>Qu(n)</b>	ZERGATIK?
<b>Kadu</b>	NOIZ?
<b>Kitne?</b>	ZENBAT?
<b>Kikan?</b>	NOLA?
<b>Kikan da? / di?</b>	NOLAKO(a)?

**Mera/i** NIRE(a)